

¡Quien sabe leer tiene una clara ventaja!

La biblioteca de Goethe-Institut ha preparado un compilado de libros en versión alemán y español para el alumnado de enseñanza básica. El objetivo de este material es promover la lectura y el aprendizaje de ambos idiomas en los más pequeños/as.

Promover la lectura no es solo una preocupación central en clases de alemán. Es una tarea para la sociedad en su conjunto, y también un objetivo de nuestra biblioteca. ¿La razón? La competencia lectora juega un papel importante en la meta de educar a las y los estudiantes para que se conviertan en personas maduras.

Libros como “La pequeña bruja” (Die kleine Hexe) y “Correo para el tigre” (Post für den Tiger) puede encontrarlos en el maletín. Todos los libros están en versión alemán y español, lo que promueve el aprendizaje de ambos idiomas.

El maletín de libros está disponible en nuestra biblioteca. Si desea pedirlo en préstamo o tiene preguntas, por favor envíe un correo electrónico a Alexander Schultheis

(alexander.schultheis@goethe.de), quién se contactará con usted a la brevedad. Con gusto enviamos el maletín a regiones.

CONTENDIDO DEL MALETÍN

El zorro que perdió la memoria | Als der Fuchs das Gedächtnis verlor

Autor: Martin Baltscheit

El león que no sabía escribir | Die Geschichte vom Löwen, der nicht schreiben konnte

Autor: Martin Baltscheit

Correo para el Tigre | Post für den Tiger

Autor: Janosch

Apártate de Mississippi | Händeweg von Mississippi

Autora: Cornelia Funke

Hannes, el pálido | Der bleiche Hannes

Autor: Steffen Gumbert

La pequeña bruja | Die kleine Hexe

Autor: Otfried Preußler

Momo | Momo

Autor: Michael Ende

Los Rinocerontes también tienen sentimientos | Nashörner haben auch Gefühle

Autora: Uli Leistenschneider

Rudi, el cerdito de carreras | Rennschwein Rudi Rüssel

Autor: Uwe Timm

El tercer libro de los sueños | Das dritte Buch der Traäume

Autora: Kerstin Gier

Würfel Story Cubes

CONTACTO

Alexander H. T. Schultheis

+56 9 7579 2841

bibliothek-gichile@goethe.de

Wer lesen kann ist klar im Vorteil!

Die Bibliothek hat für die Schülerinnen und Schüler an den Grundschulen einen Bücherkoffer zusammengestellt. Ziel des Materials ist es, das Lesen und Lernen beider Sprachen zu fördern.

Leseförderung ist nicht nur ein zentrales Anliegen in unserem Deutschunterricht, sondern zugleich eine gesamtgesellschaftliche Aufgabe und auch eine Aufgabe in unserer Bibliothek. Denn die Lesekompetenz nimmt bei dem Ziel, alle Lernenden zu mündigen Menschen zu erziehen; Wer lesen kann ist klar im Vorteil.

Die Geschichten von der kleinen Hexe bis über den Tiger, der Post bekommt, sind in dem Koffer enthalten. Interessant ist auch, dass die Bücher sowohl auf Deutsch oder Spanisch vorliegen, so kann das Lesen in beiden Sprachen gefördert werden.

Der Koffer kann jederzeit in der Bibliothek oder bei der Bibliotheksleitung (alexander.schultheis@goethe.de) bestellt oder angefragt werden. Gerne senden wir den Koffer auch in unsere Regionen.

KOFFERINHALT

Als der Fuchs das Gedächtnis verlor | *El zorro que perdió la memoria*

Autor: Martin Baltscheit

Die Geschichte vom Löwen, der nicht schreiben konnte | *El león que no sabía escribir*

Autor: Martin Baltscheit

Post für den Tiger |

Correo para el Tigre

Autor: Janosch

Händeweg von Mississippi | *Apártate de Mississippi*

Autorin: Cornelia Funke

Der bleiche Hannes / Hannes, el pálido

Autor: Steffen Gumbert

Die kleine Hexe | *La pequeña bruja*

Autor: Otfried Preußler

Momo | *Momo*

Autor: Michael Ende

Nashörner haben auch Gefühle | *Los Rinocerontes también tienen sentimientos*

Autorin: Uli Leistenschneider

Rennschwein Rudi Rüssel | *Rudi, el cerdito de carreras*

Autor: Uwe Timm

Das dritte Buch der Traäume | *El tercer libro de los sueños*

Autorin: Kerstin Gier

Würfel Story Cubes

KONTAKT

Alexander H. T. Schultheis

+56 9 7579 2841

bibliothek-gichile@goethe.de

Estamos ubicados en Avenida Holanda 100, segundo piso, Providencia. 🚇 Metro Tobalaba

Horario de atención de la Bibliotca Goethe-Institut Chile

Atención personalizada: lunes-jueves: 10:00-12:00 hrs., 13:00-15:00 hrs.; sabado 10:00 – 12:00 hrs.

Atención de consulta telefónica: lunes-jueves: 10:00-11:00 hrs.

Autopréstamo: lunes-sábado; Durante los horarios del Instituto

Visita nuestro **horario de consulta online** cada **segundos viernes en el mes** de
11:00 a 12:00 hrs. (Identificación de zoom: 836 1537 4939).

Renovaciones

Vía Correo electrónico: bibliothek-gichile@goethe.de

Vía telefónica: Tel. +56 9 75792841

Buscar en nuestro catalogo (OPAC)



Pasos para ingresar a BibtoGo App (Desde tu celular o Tablet)

